

# Deutsche Rundschau

früher Ostdeutsche Rundschau

in Polen

Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 1150 M., monatlich 385 M. In den Ausgabestellen vierteljährlich 1050 M., monatlich 350 M. Bei Postbezug vierteljährlich 1155 M., monatlich 385 M. In Deutschland unter Streifband monatlich 25 M. deutsch. — Einzelnummer 25 M. — Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung oder Auslieferung hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Für Polen und Pommerellen die 34 mm breite Kolonnenzeile 40 M., die 90 mm breite Reklamezeile 150 M. Für das übrige Polen 50 bzw. 200 M. Ausland und Freistadt Danzig 4 bzw. 15 deutsche M. — Bei Blauvorrichtung und schwierigerem Satz 50 %. Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich. — Offerten- u. Anstufungsgebühr 50 M. Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postfach-Konto Stettin 1847.

Nr. 129.

Bromberg, Mittwoch den 5. Juli 1922.

46. Jahrg.

## Vor dem Sturm.

Nach einer alle Leidenschaften erregenden Regierungs-, Kabinetts- und freidenkenden sogar Pilsudski-Krise, die sich insgesamt einen vollen Monat lang hinzog, ist durch die Ernennung des Kabinetts Artur Sliwinski leider noch keine „Lösung“ erfolgt. Erst die sieben angebrochene Woche wird bringen (oder auch nicht?), und schieferhaft erwartet wird die öffentliche Meinung die Mittwochsitzung des Sejm. Sie soll entscheiden, ob die Herren der Nationaldemokratie und der Christlichen Demokratie die Oberhand gewinnen und Herrn Sliwinski nach „siebentägiger Regierung“ durch Ablehnung der Vertrauensfrage wieder zum Rücktritt zwingen. Sie soll — von der anderen Seite gesehen — entscheiden, ob es den vereinten Anstrengungen der bürgerlichen Demokraten, der demokratischen Bauern, der nationalen Minderheiten und der Sozialisten gelingt, für das Vertrauensvotum an das Kabinetts Sliwinski eine Mehrheit zu erzielen. Die Kräfte der beiden Lager im Sejm stehen summa summarum gleich; die Entscheidung wird letzten Endes vom Verhalten der beiden auf dem rechten Flügel der Mitte marschierenden Fraktionen (Verfassungsklub und Bürgerpartei) abhängen. Diese beiden werden von der Presse heider Lager, die trotz der Hochsommerhitze mit allseitigen Anstrengungen für ihre Ansicht steht, schmeichlerisch umworben. Und beide schweigen gleich der fagenhaften Sublimierung über ihre Absichten und Pläne. Wäre man nicht im leidenschaftlichen Wortschwall, und handelte es sich nicht dieses Mal wirklich um die sehr grundsätzliche Frage: nicht ob Herr Sliwinski oder Herr J. regiert, sondern ob die extremnationalistischen Kräfte oder die fortschrittlich-demokratischen Elemente den Vorrang in der Richtung der polnischen Innen- und Außenpolitik bekommen, — wäre man, wie gesagt, nicht im leidenschaftlichen Wortschwall, sondern etwa im kühlblütigen London, so würden heute unerhört hohe Wetten abgeschlossen. Kleine Vermögen an das leidenschaftliche Kabinettsrat geschickt werden: bekommt Sliwinski die Mehrheit für das Vertrauensvotum oder nicht; bleibt er oder bleibt er nicht?

Die Frage ist bis zu einem gewissen Grade auch für die deutschen Bürger Polens nervenstimmend; denn, ohne sich übertriebenen Hoffnungen hinzugeben, scheint das, was eine sicher, daß eine nicht von Autoslawski und der Nationaldemokratie geführte Regierung der Anerkennung der verfassungsmäßigen Rechte der nationalen Minderheiten grundsätzlich geneigter gegenüberstehen kann als eine aus der Partei, die in jedem deutschstämmigen Mitbürger eine „Gefahr“ sieht und die trotz der amtlichen festgestellten Zahl von 7 1/2 Millionen „Minderheiten“ stets so tut, als gäbe es im polnischen Staate nur, aber auch nur Bürger polnisches Stammes. Die anderen sind zwar vielleicht „da“, — aber sicher sind sie keine „Bürger“. Andererseits soll niemand vergessen, daß jedes jetzt gebildete Kabinettsrat nur bis zu den Sejmwahlen existiert und daß seine Amtszeit im Zeichen des Wahlkampfes und der Wahlrücksichten steht!

Und hierüber beruhigen wir das zweite nervenstimmende Kabinettsrat: was wird mit dem Wahlgesetz und mit den Wahlen?

Finckere Gerüchte laufen um und entbehren leider nicht der Begründung. Es besteht eine ziemlich starke Wahrscheinlichkeit dafür, daß die vereinigten Rechtsparteien — sofern sie eine Zufallsmehrheit zum Surze Sliwinski nicht zustande bringen — die Grundlagen des bis auf die letzte Abstimmung fertiggestellten Wahlgesetzes durch neue Anträge bei der dritten Lesung zu erschüttern suchen werden. Es ist sogar möglich, daß ihnen das gelingt. Der Absicht liegt die Erkenntnis zugrunde, daß die Aussichten der Mittel- und Linksparteien, des ganzen sogenannten Pilsudskilagers, für die Wahlen erheblich steigen würden, wenn jetzt die Kraftprobe der letzten Regierungskrise mit dem Siege dieses Lagers, mit dem Verbleiben Sliwinski, endete. Und in diesem Falle soll eben die Vernichtung der bisherigen Arbeit am Wahlgesetz eine Verlängerung des jetzigen, in seiner Zerrissenheit keiner Regierung sicheren Rückhalt gebenden Sejms bewirken und eine hinausgeschlebung der Wahlen in eine den Rechtsparteien günstigere Zeit — vielleicht bis zum Frühjahr, wobei diese erklären überparteiisch die eigentlich sehr unparteiische Hoffnung gegen, das Sliwinski-Kabinetts habe bis dahin irgendwie „abgewirtschaftet“.

Die wichtigen Sejm-Sitzungen dieser Woche nehmen jetzt alle Bemühten gefangen. Die Zeichen sind auf Sturm gestellt, und fürchterlich rüsten sich die Reden zum großen Kampf. Nicht einmal der Projekt gegen den kommunistischen Abgeordneten Dabala erregt jetzt noch besonderes Interesse und ebensowenig bewegt die Gemüter der hitzige Streit zwischen „Kurier Poranny“ und „Kurier“, ob nun eigentlich in Katowice auf den General Szeptycki ein Anschlag verübt worden ist oder nicht. Offenbar weiß es weder die eine, noch die andere Redaktion; offenbar weiß es überhaupt niemand. Und so paßt auch dieser Streit in den Charakter dieser Woche, in der man sich leidenschaftlich streitet, in der aber niemand etwas Genaues weiß. W. R.

## Michalskis „Bedingungen“.

Herr Michalski hat, wie bereits berichtet, das Amt des Finanzministers nicht angenommen. Die national-demokratische Presse bemüht sich, eine Waffe gegen das Kabinetts des Herrn Artur Sliwinski daraus zu schmieden. Allerdings bedient sie sich ihrer üblichen Waffe: der Lüge. Sie ist bestrebt, die Sache so hinzustellen, als ob Herr Artur Sliwinski versagt hätte, von Michalski die Zusage großer Militärforderungen zu erlangen. Herr Michalski aber habe abgelehnt. So schreibt die „Gazeta Warszawska“:

Der Hauptgrund für den Verzicht des Herrn Michalski ist die Forderung, die auch die hauptsächlichste Ursache der Demission des Kabinetts Ponikowski war: Demission von Militärforderungen zur Kriegsbereitschaft und für die Oberste Heeresleitung.

Der „Robotnik“ hingegen veröffentlicht ein Schriftstück, das die vorgenannte Behauptung des nationaldemokratischen Blattes als eine der üblichen Verleumdungen bloßlegt. Laut

diesem Dokument hat Herr Michalski seine „Bedingungen“ in nachstehenden Worten schriftlich niedergelegt:

Die Finanzlage ist außerordentlich schwach. Um der Aufgabe zu genügen und sicher zu sein, daß ich sie werde erfüllen können, erkläre ich:

Meine Antwort (Zusage) mache ich von zwei Dingen abhängig:

1. müssen mir vor allem die Namen zweier Minister bekannt sein, deren Ressorts unmittelbaren Einfluß auf die Finanzen, insbesondere auf die Kredit- und Wirtschaftspolitik haben, und zwar die Namen: a) des Außenministers, b) des Ministers für Handel und Industrie;
2. muß ich die Gewissheit haben, daß der Sejm sich nicht eher auflöst, als bis er in kürzester Zeit (in den nächsten Tagen) beschließt: a) den Ministerrat zur Aufnahme einer größeren Auslandsanleihe zu ermächtigen und diese sicherzustellen; b) Erhöhung einiger Steuern; c) die Ausbeutung des Tabakmonopols soll einer Aktiengesellschaft (Nachtgesellschaft auf 25 Jahre) mit einem Aktienkapital in fremder Währung übertragen werden, wobei die Regierung mit 50 Prozent und das fremde Kapital mit 50 Prozent beteiligt sein sollen; aa) die Regierung soll das Recht haben, einen Teil ihrer Aktien Tabakfabrikanten abzutreten; bb) die ausländischen Kapitalisten sollen sofort bei Unterzeichnung des Vertrages eine bedeutende Anzahlung in fremder Währung leisten.

Ich kann nämlich keine Wirtschaft führen, indem ich riesige Mengen polnischer Mark drucken lasse, um auf diese Weise das Defizit zu decken; auch möchte ich die Bevölkerung nicht mit Steuern überlasten.

Wenn ich auf diese zwei Punkte eine zufriedenstellende Antwort erhalte, dann nehme ich das Portefeuille an.

(—) Dr. Michalski.

Warschau, den 24. Juni 1922.

Wie wir sehen — so schreibt der „Robotnik“ — ist hier kein Wort von Militärforderungen, noch von anderen Krediten gesagt. Dagegen hat Herr Michalski mit aller Deutlichkeit die Forderung gestellt, das eben bewilligte Staatsbankrottmonopol — einer Gesellschaft von kapitalistischen Gai-fischen zu übergeben. Herr Michalski kam selbst zur Überzeugung, daß nun an ihn die Reihe gekommen ist, daß sich die Aufschneidererei erschöpft hat und die Komödie der Diktatur mit ihrer Kraft zu Ende ist. Was geschah mit seiner Sparpolitik? Wo ist die Daninageblieben? Welchen Wert hat sein von der Teuerung durchkreuzter Staatshaushalt? Wo ist wenigstens der Versuch einer rationalen Verteilung der Staatslasten? Wo ist der „eiserne Felsen“, der das Geld aus den Vertiefungen der Schieber in den Staats-schab hineinführen sollte? Wo ist die Festigung der Währung? Wo ist die Emissionsbank oder wenigstens irgend eine Vorarbeit in dieser Richtung?

## Der arme Don.

Der neu erscheinende „Gazeta Wydzgostka“ entnehmen wir folgende erheiternde Meldung:

Am Sonntag veranstaltete der Sejmabgeordnete und Geistliche Dłoa in Warschau eine große ständische Versammlung. Er berief für Sonnabend mehrere Bauern nach Warschau, brachte sie auf dem Hofe eines Hauses an der Wolskastraße unter und bewachte mit ihnen die ganze Nacht hindurch auf diesem Hofe. Am Sonntag, gegen 12 Uhr mittags, versammelte er diese Bauern, die aus den unangeforderten Gegenden des früheren Kongresspolen in einer Anzahl von ca. 800 herbeigekommen waren, sowie gegen 200 Warschauer Kommunisten auf dem Hofe an der Rudnastraße. Die Kommunisten, die für die Aufrechterhaltung der Ordnung und den Schutz der Versammlungsteilnehmer zu sorgen hatten, trugen rot-grüne Armbinden. Der vom Geistlichen Dłoa ernannte Vorsitzende der Versammlung brachte nach Betreten der Rednertribüne zuerst dem auf einem Tische aufgestellten Porträt des Staatschefs seine Huldigung dar, worauf eine kleine Bauernkapelle das Lied „Noch ist Polen nicht verloren“ intonierte und die Bauern in Hochrufen auf den Staatschef ausbrachen. Sodann begann der Vorsitzende eine Lobrede auf den Abg. Dłoa als den einzigen Vertreter des Volkes. (Die Dłoa-Partei besteht wirklich nur aus Herrn Dłoa selbst! D. Red.) Inzwischen aber war eine größere Volksmenge, bestehend aus Bewohnern der Reichs-niederung, angelockt von der Versammlung der Bauern, auf den Hof eingedrungen und begann auf die Lobrede auf den Abg. Dłoa zu reagieren, indem sie in Worte wie „Vort! Verräter! Volkswort!“ ausbrach. Nunmehr traten die Kommunisten zur Ausübung ihrer übernommenen Pflichten in Tätigkeit und warfen sich auf die Protestierenden. Der Kampf dauerte zwei Stunden, unter Anwendung von Fäusten, Spazierstöcken, Ziegelsteinen und schließlich auch von Schießwaffen. Der Geistliche Dłoa erhielt von einer Arbeiterin mit einer Reithauskeule einen Stich ins Gesicht, worauf er mit samt seinen Bauern die Flucht ergriff. Der Kampf zwischen den Kommunisten und den Bewohnern der Reichsniederung dauerte jedoch bis zum Eintreffen herbeigerufenen Polizeieinheiten an. Es wurden sieben Personen verhaftet, doch befand sich unter ihnen auch nicht ein einziger Kommunist. Die Rettungsbereitschaft mußte einer ganzen Reihe von Verwundeten ärztliche Hilfe erteilen. Der Geistliche Dłoa aber gab, trotzdem er die Flucht ergriffen hatte, das Spiel noch nicht verloren. Er sammelte seine zerstreuten Bauern und zog mit ihnen unter dem Schutz der Polizei nach dem Belvedere. Hier angelangt, hielt Dłoa eine Rede, in der er dem Staatschef seine Huldigung darbrachte und die Einsetzung einer Arbeiter- und Bauernregierung forderte. Zum Schluß segnete er noch die Manifestanten und den Staatschef. Die Verhafteten wurden am Abend nach Aufhebung eines Protokolls in Freiheit gelassen. Sie erklärten, daß sie für ihre bürgerliche und nationale Pflicht erachtet hätten, dem Geistlichen Dłoa keine Manifestationen in Warschau zu gestatten.“

## Danziger Börse am 4. Juli.

(Vorbörslicher Stand um 10 Uhr vorm.)

Poln. Mark 9,20

Dollar 440

Amliche Devisenkurs des Vortages siehe Handels-Rundschau

Soweit Meldung, die nicht nur erheiternd wirkt, sondern auch zu denken gibt. Im ganzen polnischen Lande genießt der Geistliche besonders Ansehen und besonderen Schutz. Eine Ausnahme ist nur festzustellen, wenn er seine Bauernkapelle das „Noch ist Polen nicht verloren...“ vor einem Bilde des Staatspräsidenten spielen läßt. Dann ist auch der Geistliche und seine gläubige Gemeinde nicht sicher vor Ziegelsteinen und Flintenschüssen. Und jene Arbeiterin, die ihrem Priester mit einer Reithauskeule ins Gesicht schlägt (wie kommt übrigens eine Arbeiterin zu einer Reithauskeule?), erfüllt eine „bürgerliche und nationale Pflicht“.

## Der Eindruck der polnischen Ministerkrise in Frankreich.

Die Nachricht von der Ernennung einer neuen Regierung in Polen hat im Lande unseres traditionellen Rehnsherrn und Schutzpatrons keinen günstigen Eindruck gemacht. Wie fürchterlich!

Das „Echo National“ hebt hervor, daß das Kabinetts Ponikowski ein Rücktrittsgeheuch unter dem Drucke des Staatschefs eingereicht habe. Dies sei in gewisser Art eine Verletzung der polnischen Verfassung. Das Blatt des Herrn Tardieu erklärt, daß Frankreich, obwohl es mit Polen verbündet sei, sich dennoch bezüglich der inneren Angelegenheiten Polens die größte Heiligkeit auferlegen müsse. Der französisch-polnische Vertrag aber, der Fragen der wirtschaftlichen, militärischen und politischen Natur umfaßt, gestattet es Frankreich nicht, sich der inneren Lage in Polen gegenüber gleichgültig zu verhalten. (Warum nicht gleich klarer sein!) Damit der französisch-polnische Vertrag in Kraft treten könne, müsse Polen den bisherigen Weg der Gerechtigkeit verlassen und sich streng an die Verfassung halten, die es sich selbst gegeben habe. (Was geht Frankreich unsere Verfassung an?) Bisher war nur der Sejm souverän, alles andere aber, selbst der Staatspräsident war provisorisch. Aus diesem Grunde war auch der erzwungene Rücktritt des Kabinetts Ponikowski eine Art Willkür. Die Unruhe in Paris nehme infolge der Haltung der Blätter, die Pilsudski ergeben sind, immer mehr zu. Es besteht an der Seine die Befürchtung, Pilsudski könne abermals ein Unternehmen in der Art des Heerzuges nach Kiew versuchen. Pilsudski sehe nur eine Gefahr im Osten, sei aber mit allen Kräften bemüht, die Gefahr im Westen zu vergrößern. Selbst wenn die Aktivisten nunmehr Freunde Frankreichs werden sollten, (aber sie sind doch keineswegs als Freunde Frankreichs, sondern als Freunde Polens zu Ministern ernannt!), so werde Frankreich dennoch nie vergessen, daß seine aufrichtigen Freunde nur diejenigen sind, die auch während des großen Völkerrings auf seiner Seite standen.

## Elßa-Lothringen und Frankreich.

Alle schönen Reden, die die französischen Staatsmänner und Deputierten auf französischem und elßa-lothringischem Boden über das Glück der Elßa-Lothringer, im Einheitsstaate Frankreich Franzosen spielen zu dürfen, halten, können die wirkliche Stimmung des annektierten Gebietes nicht verdecken. Der Elßa-Lothringer erkennt immer klarer, daß er niemals Franzose sein kann, weil sein Volkstum, seine Sprache, sein Empfinden nicht französisch sind, und er wehrt sich mehr und mehr gegen die zentralistischen Bestrebungen Frankreichs, den Betrag von 1918, der Elßa-Lothringen mit dem Einmarsch der „Freier“ um seine Selbstständigkeit brachte, durch Französisierung seines alten deutschen Kulturlandes zu legalisieren. Ein Beweis dieser wachsenden inneren Abwehr des elßa-lothringischen Volkstums der französischen Gewalt gegenüber ist der nachstehende Brief der „Union des Alsaciens-Lorrains“ in Pont-à-Mousson an Poincaré, 12. Juni 1922.

An  
Herrn Poincaré  
Präsident des Ministerrats.

Wir waren sehr gerührt, als wir Ihre Rede lasen, die Sie in Metz beim Bankett am Tage der Einweihung des Volkdenkmals gehalten haben. Wir haben besonders folgende Worte hervor:

„Wie Deutschland Euch schlecht kannte, meine lieben Landsleute und Freunde! Es hatte sich geschmeichelt, die Stimme Eurer Gewissen zu erlösen und Euch zu erdrücken unter dem Gewicht einer schweren mechanischen Disziplin. Welch absonderlicher Hohn auf die geistige Freiheit! Welch blinde Verneinung Eurer Veranblichung und Eurer Fähigkeit! Ihr wart unfähig zum Vergessen und zum Verrat!“

Sie sprechen auch, Herr Präsident, von den Leiden, die Deutschland uns hätte erdulden lassen. Was sind diese Leiden verglichen mit denen, die Tausende und Abertausende von Elßa-Lothringern in Frankreich ertragen haben, wo man für sie ein wahres Schreckensregiment während des Krieges eingerichtet hatte? Sie sagen, daß wir nicht fähig waren zum Verrat. Dann aber, Herr Präsident, warum hat man uns Anfang August 1914 verhaftet und ins Gefängnis geworfen, gefesselt wie Missetäter? Wir können sagen: Welche absonderliche Verleumdung der persönlichen Freiheit! — Warum dieser Haß in jenem Augenblick? Das beweist, daß man uns in Frankreich noch sehr viel schlechter kannte als in Deutschland.



Die allerhöchsten Reden werden die entsehlenden Reiden nicht mildern, die Ihre lieben Landsleute und elsaß-lothringischen Freunde in Ihren Gefängnissen und Ihren Sammel-lagern zu ertragen gehabt haben. Seit zwei Jahren, Herr Präsident, fordern wir Gerechtigkeit, Wiedergutmachung und Rehabilitierung von diesem Frankreich, das uns so sehr liebt, aber ver-gessens. Die uns haben leiden lassen, verdecken sich.

Wir verstehen recht wohl, daß es selbst für einen Minister-präsidenten peinlich ist, Fehler zuzugeben, die in seinem Lande begangen wurden, aber über dieser Eigenliebe steht unsere Ehre, die man beschmutzt hat, indem man auf uns den schlimmsten Verdacht häufte, und indem man uns als Spione und gemeine Verbrecher behandelte. Man schuldete uns eine öffentliche Wiedergutmachung, und mit der Fähigkeit unserer Rasse, von der Sie sprechen, Herr Präsident, hoffen wir unser Ziel zu erreichen.

Mit dem Ausdruck unserer vorzüglichen Hochachtung verbleiben wir: Der Ausdruck der Vereinigung der Elsaß-Lothringer in Pont-a-Mousson.

## Austauschende Gespenster.

Wir haben bereits gezeigt — so führt der „Kurjer Pobjanowski“ in seiner ersten Julinumnummer aus — daß in der Kabinettskrisis, die gegenwärtig durch die Schaffung eines Kabinetts Skiwinski gekrönt wurde, Strömungen zur Selb-stung gekommen sind, die eine Änderung in unserer aus-wärtigen Politik erzwingen wollen. Der konzentrierte An-griff auf den Außenminister Skirmunt als Franko-phil, die mit der Unterstützung der Finen und des Belvédère nach Ministerseifen streben, sind ein sehr deut-liches Beispiel für ihre Tätigkeit. In diesem Zusammen-hange ist die Tatsache erwähnenswert, daß sogar Menschen, die durch ihre Deutschfreundlichkeit so sehr kompromittiert sind, wie der bekannte Wladislaw Studnicki, von neuem ihre Stimme erheben und über-dies für ihre Elaborate Zeitungen finden, die den Bel-védère freieren nahelegen. So ist in der „Gazeta Krajowa“, dem Wladislaw rückfichtslos ergebenen Organ, das im Kampfe um Wilna der ausgesprochenste Vertreter der föderalistischen Idee des Belvédère war, ein Artikel des genannten Stud-nicki erschienen unter dem Titel „Zwischen Rußland und Deutschland“, der in deutlicher Form die Ideo-logie der polnisch-deutschen Annäherung vertritt.

Die „Gazeta Krajowa“ behauptet zwar, daß sie einige Abschnitte des Artikels nur mit Bedenken zum Abdruck bringe, nichtsdestoweniger sagt sie aber im nächsten Abschnitt, daß der Artikel Gedanken berge, die der Überlegung und der Diskussion würdig sind. Indem sie diesen Artikel abdruckt, habe sie nur die Absicht, gegen den Drazismus zu kämpfen, dem genannter Studnicki in der polnischen Presse begegnet, d. h. mit anderen Worten, die „Gazeta Krajowa“ möchte von neuem diese äußerst deutschfreundliche Figur ins politische Leben einführen, oder sie geht auf der Linie seiner Politik mit ihm einig. In einer anderen Form würde es der „Gazeta Krajowa“ schwer fallen, sich zu Stud-nicki zu bekennen, aber der Belvédère-Einfluß läßt sich schon spüren, besonders in Wilna.

Was schreibt also Studnicki? Zunächst: „Vor Genua bahnte sich eine polnisch-russische Verständigung an, die durch Minister Skirmunt in Genua ver-eitelt wurde.“ Also Skirmunt hat durch die polnisch-russische Verständigung einen Strich gemacht! Das ist eine ungewöhnlich klare Formel, aber auf die Wahrheit kommt es augenblicklich dem Autor nicht an. Es liegt ihm vor allem an der Aufstellung der Forderung: Uebedingte Notwendigkeit des Krieges mit Rußland. Deshalb heißt es weiter: Die politischen Vorbereitungen in der Außenpolitik müssen in der Besserung der polnisch-deutschen Verhältnisse bestehen. Das ist der Sinn des ganzen Artikels. Die Deutschen können, so schreibt Studnicki weiter, auf die Abrechnung mit ihren Feinden warten. Die Frage des Seins oder Nichtseins für Polen hängt davon ab, ob die Deutschen Polen als einen feindlichen Staat ansehen werden, dessen endgültige Vernich-tung oder wenigstens Teilung im größten Interesse Deutsch-lands liegt. Deshalb müsse unsere Politik danach streben, in Deutschland für die Verständigung mit Polen zu arbeiten. Das sei möglich. 2 200 000 Deutsche in Polen können das verbindende Element zwischen Polen und Deutschland sein, sofern sie ihrer Eigentumsrechte wegen ihrer deutschen Ab-stammung nicht beraubt werden, sofern wir ihnen die Möglichkeit geben, produktiv zu arbeiten, sich wirtschaftlich zu entwickeln und von den Schätzen der deutschen Kultur Nutzen zu ziehen.

Es fehlt nicht viel und Herr Studnicki vertraut die Auf-gabe der polnisch-deutschen Verhandlungen dem — Deutsch-tumsbunde an! (Wer warum sollte er das nicht tun?) — Die weiteren Ausführungen des Verfassers drehen sich um die Notwendigkeit, daß Polen die Vereinigung Deutsch-lands mit Österreich unterstütze, und daß die Slowakei den Tschechen abgenommen und Ungarn gegeben werde. Dann wird selbstverständlich der deutsch-ungarisch-pol-nische Block, das letzte Ziel der Politik des Herrn Stud-nicki, realisiert sein. Wir wollen uns nicht in eine Polemik mit Herrn Studnicki einlassen. Wir fragen uns nur, ob für verschiedene Leute die Geschichte des polnisch-preussischen Bündnisses zur Zeit des vierjährigen Seims und die darauf folgende Teilung Polens unter besonderer Anteilnahme Preußens nicht eine deutliche Lehre gibt. Was uns angeht, so betonen wir noch einmal, daß das Erscheinen eines solchen Artikels während der Kabinettskrisis in einer belvédèreischen Zeitung als eine Tatsache angesehen werden muß, die nicht ohne Bedeutung bleibt.

Wir möchten hoffen, daß die Stimme des geächteren Studnicki (er wurde geachtet, weil er nicht in Paris oder Rapperswil Zigaretten rauchte, sondern aktiv an der Frei-heit seines Staates schuf und die Selbstständigkeitserklärung Polens erwirkte), wir wollen hoffen, daß die Gedanken dieses Patrioten in der Tat nicht ohne Bedeutung bleiben. Das vor anderthalb Jahrzehnten geschlossene preußisch-polnische Bündnis hätte wenige Monate früher geschlossen, Polens Unabhängigkeit retten können. Bei der Teilung selbst war von der Freiheit des Weissen Adlers nicht mehr die Rede. Es handelte sich nur noch darum, ob Rußland das ganze Land unter seine Krutte bringen sollte, oder ob es daneben Preußen erlaubt wäre, das ehemals preussische Teilgebiet auf jenes Niveau zu erheben, das sehr fühlbar und deutlich von dem Kulturstand der anderen Teilgebiete und nicht gerade in ungünstigem Sinne abfällt.

## Die Wehrkraft des polnischen Staates.

Die Rücksicht auf die Verteidigung des Staates er-fordert — so schreibt der „Kurjer Pobjanowski“ — eine stän-dige Mitarbeit der Volksgemeinschaft mit der Armee. Deshalb muß die Armee ständig mit dem Volke in Ver-bindung bleiben. Zu diesem Zweck fand in Polen eine große Versammlung des Vereins für Kriegswissenschaften statt. Über die Wehrmacht des polnischen Staates sprach Oberst Kleeberg.

„Polen — so sagte er — hat ungünstige geographische Grenzen. An Deutschland grenzt es mit 780 km, an

Dänemark (gehört Dänemark etwa nicht mehr zu Deutschland? — D. Red.) mit 410 km, an Rußland mit 940 km. Im Westen bildet auf einer Strecke von 20—30 km die Oder die natürliche Grenze, sonst sind die Grenzen offen. Das Posener Gebiet, das wie eine Bastion nach Deutsch-land vorgeschoben ist, kann im Falle eines Krieges durch einen Angriff von Schlesien oder aber von Schneidemühl aus leicht abgeschnitten werden. Frankreich hat 40 Millio-nen Grenzeinwohner auf einer Grenze von 350 km. Es entfallen also auf 1 km 110 Einwohner. In Deutschland entfallen auf 1 km 140, in Polen dagegen nur 13 Einwohner. Unser Industriezentrum Oberschlesien liegt direkt an der Grenze unseres mächtigsten Feindes. Den schmalen Danziger Korridor abzuschneiden, ist für den Feind nicht schwer. Die Ostgrenze ist kürzer und zum Teil ge-schützt durch die Pinsker Sümpfe. Diese natürlichen Grenzschwierigkeiten müssen wir durch andere Mittel er-sehen, besonders durch die Stärkung unserer inneren moralischen Kraft. Im künftigen Kampfe gegen Deutschland und Rußland, die zusammen 119 Millionen Ein-wohner zählen, können wir auf die Hilfe Frankreichs, Rumaniens, der Tschechoslowakei, Jugoslawiens, Estlands und Lettlands rechnen, die zusammen 120 Millio-nen Einwohner zählen. Bei der größten Anstrengung kann Polen 15 Prozent der Bevölkerung unter die Waffen rufen, also eine 3-Millionen-Armee stellen. Sinter der Feldarmee muß dann die Armee der Arbeit stehen. In jedem Ministerium müsse jetzt schon ein De-parterement für Landesverteidigung bestehen, das die Auf-gaben der künftigen Verteidigung vorbereiten sollte.“

Ein weiteres Referat hielt Major Cieciewski über die Kriegsindustrie, die noch in ihren Anfängen stehe. Er-forderlich wäre die Gründung einer Geschützfabrik, z. B. als Abteilung einer Waggonfabrik. Ferner brauchte Polen eine Karabinerfabrik, wobei die Einrichtung der Danziger Waffenfabrik, die Polen zuerzellt wurde, benutzt werden könnte. Unbedingt nötig sei eine Pulverfabrik, damit Polen nicht weiterhin auf die Einfuhr vom Auslande her ange-wiesen wäre.

## Republik Polen.

Finanzminister Jastrzebski.

Herr Jastrzebski, bisher Vertreter Polens bei der Konferenz im Haag, der sich am Sonnabend noch Beden-zeit erbat, erklärte sich am Montag vormittag bereit, das ihm angebotene Portefeuille des Finanzministe-riums zu übernehmen. Ministerpräsident Skiwinski begab sich hierauf sofort nach dem Belvédère, um dem Staatschef das Ernennungsdekret des Herrn Jastrzebski vor-zulegen.

Für den Posten des Ministers für Kultus und Volksauf-klärung werden Herr St. Michalski (nicht zu verwechseln mit dem bisherigen Finanzminister) sowie Herr St. Kali-nowski als aussichtsreichste Kandidaten genannt; doch ist es höchstwahrscheinlich, daß Herr Michalski die Leitung dieses Ministeriums übernehmen wird. Herr Kali-nowski schildert der „Kurjer Pobjanowski“ wie folgt: Herr K. hat eine große politische Vergangenheit. Er war Mit-glied des Zentralrats in Kiew und Vater Mit-glied der Regierung Skoropadskis zur Zeit der deutschen Okkupation. In letzter Zeit wurde er ganz be-sonders dadurch berühmt, daß er für die Zuerkennung sämt-licher Rechte an die jüdischen Schulen (Cheders) eintrat.

### Die Nationale Arbeiterpartei und die Kabinettskrisis.

In Warschau fand kürzlich eine Sitzung des Obersten Rats der Nationalen Arbeiterpartei statt, an der sogar Mitglieder aus Westfalen teilnahmen. Es wurde dagegen Stellung genommen, daß die Regierungsk-risis ohne vorherige Verständigung mit dem Seim zum Schaden für die Interessen des Staates und der Arbeiterklasse entständen sei.

Die Nationale Arbeiterpartei gab gleichzeitig ihrem Be-dauern darüber Ausdruck, daß in das Spiel, das lediglich Parteinteressen verfolge, auch der Staatschef hinein-gezogen wurde, ein Faktor, der zur Erhaltung des Gleich-gewichts des staatlichen Lebens über den Parteien stehen sollte.

### Prozeß Dabal.

Am Montag begannen vor dem Warschauer Bezirks-gericht die Verhandlungen gegen den früheren kommunisti-schen Seimabgeordneten Tomasz Dabal. Dabal ist an-geklagt, in Polen staatsfeindliche kommunistische Agi-tation betrieben zu haben. Während der Verhandlungen wird das Gerichtsgebäude von einem speziellen Polizeiauf-gebot bewacht.

Am Mittwoch beriet der Ministerrat über verschiedene Angelegenheiten, die mit dem Regierungsexposé, das am Mittwoch dem Seim vorgelegt werden soll, in Verbin-dung stehen.

Die Verhandlungen in Sachen der polnisch-litau-nischen Sanitätskonvention wurden gestern beendet. Die Unterzeichnung der Konvention erfolgt nach Bestäti-gung des Textes des Vertrages durch die beiderseitigen Re-gierungen.

Herr Wladyslaw Grabski übernahm die Leitung des polnisch-amerikanischen Hilfskomitees für Kinder.

Die Gerüchte über ein angeblich geplantes Attentat auf General Szeptycki entbehren jeder Grundlage, wie wir bereits gestern voraus-gesehen hatten.

## Deutsches Reich.

### Ein Attentat auf Maximilian Harden.

Berlin, 4. Juli. (Eigener Drahtbericht.) Gestern abend gegen 8 Uhr 45 Min. wurde im Grunewald auf Maximilian Harden von zwei unbekannten Personen ein Attentat ver-übt. Harden wurde schwer verletzt. Die Verfolgung der Täter wurde sofort in Automobilen aufgenommen.

### Rathenau und der Vertrag von Rapallo.

Einer Moskauer Meldung zufolge hat Krassin er-klärt, der ermordete deutsche Minister des Außern Ratha-nau sei durchaus kein Anhänger einer Ver-ständigung mit Rußland gewesen und habe den Vertrag von Rapallo erst dann unterzeichnet, als sich bereits das ge-samte deutsche Ministerkabinett zugunsten des Abschlusses dieses Vertrages ausgesprochen hatte. Der Tod Rathenaus werde keinerlei Einfluß auf den weiteren Gang der Ver-handlungen in Sachen des Abschlusses eines deutsch-russischen Handelsvertrages haben, da der Reichskanzler Wirth und eine bedeutende Mehrheit des Reichstags für den Ab-schluß eines solchen Vertrages seien.

In einem Telegramm an diesen Meldung steht das Beileidstelegramm des Sowjet-Außenministers Tschitscherin, das folgenden Wortlaut hat:

„Tief erschüttert durch die schreckliche Nachricht von dem abscheulichen Verbrechen und dem tragischen Ableben meines persönlichen Freundes und des bedeu-tenden Staatsmannes, der normale deutsch-russische Beziehungen anbahnte, bitte ich, der schwer geprüften Mutter und der ganzen Familie Dr. Rathenaus meinen tiefen Schmerz auszudrücken zu dürfen.“

Mit unseren deutschen Freunden fühlen wir uns in diesen Stunden noch näher verbunden.“

Im Leipziger Kriegesbeschuldigtenprozeß gegen den Berliner Arzt Michelson hat gestern das Reichsgericht das Urteil gefällt. Michelson wurde frei-gesprochen; die Kosten des Verfahrens fallen der Staats-fasse zur Last.

Der Reichsrat nahm das Gesetz zum Schutz der Republik und das Amnestiegesetz mit einer Zweidrittelmehrheit an.

Als Verhandlungsort für die deutsch-pol-nischen Verhandlungen wird von deutscher Seite Danzig, von polnischer Seite Posen in Vorschlag ge-bracht.

Der Buchdruckerstreik verhindert das Erschei-nen der Berliner Zeitungen. Um die Bevölkerung in dieser politisch bewegten Zeit nicht ohne Nachrichten zu lassen, hat sich die Berliner Gewerkschaftskommission ent-schlossen, ein Mitteilungsblatt herauszugeben.

## Aus anderen Ländern.

### Die geheimnisvolle diplomatische Krankheit.

Die Professoren und Wissenschaftler sind außerordent-lich erkrankt über die neue Form der diplomatischen Krankheit, die eine Reihe von Politikern und Staats-männern sowohl geistig als auch körperlich ergriffen hat. Es wird betont, an derselben Krankheit litten nicht nur Wilson, sondern auch Northcliffe, Lenin und Lord Curzon. Auch Paul Deschanel sei ihr zweifellos zum Opfer gefallen und von vielen Seiten werde hart-näckig behauptet, daß der frühere Kaiser Wilhelm auch ein Opfer derselben geheimnisvollen Krankheit sei.

### Der erschütterte Friedensvertrag.

Auf einem Festmahl hielt Poincaré eine Rede über die innere und äußere Politik Frankreichs in deren Ver-lauf er u. a. folgende sehr bemerkenswerte Äußerung tat: „In der gegenwärtigen Zeit lägen die Phantome des Jahres 1917 erneut auf der Lauer. Die heutigen De-faktisten möchten das kaiserliche Deutschland von der Kriegsschuld befreien und die Grundlagen er-schüttern, auf denen die siegreichen Nationen die Friedensverträge von Versailles, St. Germain und Trianon aufgebaut hätten. In gleicher Zeit lieferten sie aber auch Waffen den Aus-ländern, die die Franzosen als ein militaristisches, von Imperialismus erfülltes Volk bezeichne-ten. Diese gefährliche Propaganda, die sehr häufig von Deutschland oder von bolschewistischer Seite inspiriert werde, werde bald zusammenbrechen.“ — Gewiß, Herr Poincaré, diese greuliche Propaganda wird gewiß zu-sammenbrechen, aber nur unter zwei Bedingungen: 1. müßten Sie nur einen Beweis für die Minderwertig-keit Deutschlands am Kriege erbringen, 2. müßten Sie Frank-reich so entwaffnen, wie dies Deutschland tat. Vorher wirken Ihre Behauptungen nur lächerlich.

## Aus Stadt und Land.

Bromberg, 4. Juli.

### Die Bekämpfung der Arbeitslosigkeit in Bromberg. Notstandsarbeiten.

#### Verhinderung des Zugangs.

Die Zahl der Arbeitslosen, welche sich im hiesigen Ar-beitsamt melden, schwankte in den letzten Monaten zwischen 400—500. Diese Zahl ist im Verhältnis zu anderen Dri-ssigstetten sehr gering. Trotzdem leidet der Magistrat im Einvernehmen mit der Stadtverordnetenversammlung nicht die weitgehendsten Kosten, um dem Arbeitslosen wenigstens einen mehrstündigen Verdienst zu gewähren. In diesem Zweck hat der Magistrat eine Reihe verschiedener Not-standsarbeiten angelegt, welche mit Rücksicht auf ihre Eigen-schaft erst später oder gar nicht verrichtet werden brauchen. Unter anderem hat der Magistrat einen Sportplatz an-legen lassen, welcher 26 Millionen Mark Kosten verursachte. Zu diesen Arbeiten erhält der Magistrat weder eine Sub-vention noch eine Anleihe. Bei diesen Arbeiten beschäftigt die Stadt augenblicklich 236 Arbeiter.

Trotz der größten Bemühungen des Magistrats, die Arbeitslosigkeit zu beseitigen, ist im Arbeitsamt noch eine gewisse Anzahl von Arbeitslosen verzeichnet. Der Haupt-grund der Erwerbslosigkeit ist der Zugang von Arbei-tern von außerhalb des Stadtkreises Bromberg. Der Zugang wird dadurch hervorgerufen, daß verschiedene Ar-beitgeber unverheiratete Arbeiter aus der Umgebung be-vorzugen, weil diese einen geringeren Lohnab-beanspruchern, als die hiesigen, verheirateten, die dadurch wiederum zurückgesetzt werden. Der Magistrat vertritt und berücksichtigt die augenblicklich schwere Lage der Arbeits-geber, fühlt sich jedoch im Interesse der Allgemeinheit be-rechtigt, von den Arbeitgebern zu fordern, soweit es angeht, hiesige Arbeiter zu beschäftigen; mit Ausnahme der Rückwanderer vom Westen.

Zum Schluß wird erneut auf die Verordnung des Pol-nischen Volksrats vom 24. 6. 1919 hingewiesen, wonach sämt-liche offenen Stellen im Arbeitsamt gemeldet werden müssen. Nichtbefolgung dieser Verordnung zieht Geldstrafen bis zur Höhe von 3000 Mark nach sich.

§ Eine Stadtverordnetenversammlung ist auf den Donnerstag dieser Woche anberaumt. Auf der Tagesordnung stehen u. a. folgende Magistratsanträge: Erhöhung des Wasserpreises von 20 auf 35 M. pro cbm rückwirkend ab 1. April, Vorauszahlung der Gemein-de-steuern für 1922 und der städtischen Umfahneuer für 1922 in der für das Jahr 1921 veranlagten bzw. schon er-hobenen Höhe.

§ Eisenbahnverbindung über Oberschlesien nach Klein-polen (Galizien). Die Eisenbahnverwaltung Polen teilt mit, daß in kurzer Zeit direkte Personenzüge zwischen Kleinpolen und dem Posener Gebiet durch Ober-schlesien eingeführt werden. Der Zeitpunkt für den Be-ginn dieses Verkehrs wird durch eine besondere Bekannt-machung zur Kenntnis gegeben. Bei der Durchfahrt in diesen Zügen durch Deutsch-Oberschlesien werden nur Per-sonal- oder Dienstaussweise mit Bild ohne jegliches deut-sches Visum gefordert werden.

§ Zur Abgabe von „Armenbrot“ bittet uns der Ober-meister der Bäckerei, folgendes bekannt-zugeben: „Die Armenverwaltung teilt mir mit, Stadtar-me hätten wiederholt Klage darüber erhoben, daß einige Bäckmeister die Abgabe von Armenbrot, das um 40 Mark billiger zu verkaufen ist, verweigern. Im Hin-blick auf die allgemeine Teuerung und die für die Stadt-armen besonders schwierige Lage ersuche ich die Hand-werkskollegen, die seinerzeit von der Junung für das ge-samte Gewerbe übernommene Verpflichtung, das Brot für Stadtar-me um 40 M. unter dem jeweiligen Tagespreise abzugeben, auch fernerhin innezuhalten. Bäckereibetriebe, welche sich dieser Verpflichtung entziehen, werden durch Veröffentlichung der Namen gebrandmarkt werden. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, daß das Armenbrot nur auf Ausweise der Armen-direktion zu verabfolgen ist.“







Heute nachmittag verschied sanft nach kurzem Leiden unsere innigstgeliebte, herzengute Mutter, Großmutter, Schwiegermutter, Schwägerin und Tante

**Minna Heymann**

geb. Braß  
im Alter von 79 Jahren.

Im Namen der Hinterbliebenen  
**Siegfried Heymann.**

Zempelburg, den 3. Juli 1922. 7874

Die Beerdigung findet Mittwoch, den 5. Juli, nachmittags 4 Uhr, statt.

Am 1. d. Mts. entschlief nach kurzem schweren Krankenlager meine innigstgeliebte Frau, unsere treusorgende Mutter, Schwester und Großmutter 10:21

**Luise Bonnek**

geb. Benzel  
im 68. Lebensjahre.

Im Namen der Hinterbliebenen:  
**Ernst Bonnek.**

Schönhausen, den 1. Juli 1922.

Die Beerdigung findet am Mittwoch, den 5. d. Mts., nachm. 5 Uhr, vom Trauerhause aus statt.

In der Niederlage des hiesigen Zollamtes befinden sich seit dem Jahre 1920 nachstehend verzeichnete Sendungen aus Deutschland, deren Empfänger unbekannt sind:

1. Eine Kiste, Zeichen und Nummer G. S. B. 212, Gewicht 60 kg brutto, Inhalt: Silber.
2. Ein Verschlag, Zeichen u. Nummer O. B. 3388, Gewicht 102,5 kg brutto, Inhalt: Papier.
3. Eine Kiste, Nummer 1223, Gewicht 29 kg brutto, Inhalt: Messer zu Rübenschnidemaschinen (für Zuckerrüben).
4. Eine Kiste, Zeichen und Nummer P. K. 5798, Gewicht 24 kg brutto, Inhalt: Sandwerfzeug für Bildereintrahmen.

Die rechtmäßigen Empfänger der Waren wollen sich unter Vorlegung entsprechender Beweismittel auf dem hiesigen Bahnhofszollamt melden.

Wenn bis zum 14. Juli 1922 keine zum Empfang der Waren berechnete Person sich meldet, werden die Waren an diesem Tage, um 3 Uhr nachmittags, durch das hiesige Zollamt meistbietend versteigert.

7853 **Urząd celny na dworcu.**

**Freiwillige Versteigerung**  
wegen Auswanderung durch den Eigentümer.  
Es werden versteigert:

**Möbel, 2 Stuben und Küche**  
sehr gut erhalten.

Versteigerung beginnt um 2 Uhr nachmittags am **Mittwoch, den 5. Juli.** 10:09  
Ul. Szezerńska (Berl. Rinfauerstr.) 5, II. Eing., Stb.

Gegr. 1911. **C. B. „Express“** Gegr. 1911.  
Telefon 800, 799, 665.  
Hauptbüro: Jagiellońska 70  
Filialen: am Bahnhof  
Danzigerstr. Nr. 2  
Danzigerstr. Nr. 37  
Poststr. Nr. 3 5161

**!! Eilboten - Dienst !!**  
Tag und Nacht.  
**Gepäck-Beförderung**  
mit Leichtgepäck  
**Gepäck-Aufbewahrung.**

**Kalk, Zement, Pappe und Rohrgewebe**  
wagenweise und in kleineren Mengen liefert  
**Kohlenkontor Bromberg, ul. Jagiellońska 46/47, Tel. 12 u. 13.** 6734

**Achtung!**  
**Steuerrechtsbüro**  
Ausfertigung u. Bearbeitung betreffend das neue Einkommensteuergesetz (Einkommensteuergesetz).  
Spezialist für Steuerberatung  
**Jan Bankiewicz, ehem. Obersteuerrat, Steuersekretär, ul. Gdańska 2, I.** 10206

**Farbige Strohteppiche**  
in verschiedenen Formen und Größen empfiehlt in großer Auswahl 10195  
**Erstes Rorbmöbelspezialgeschäft**  
**Kazimierz Dux, Danzigerstr. 149.**

**Zimmer- und Maurerarbeiten**  
werden ausgeführt.  
Offerten unter E. 10164 an die Geschäftsst. d. Ztg.

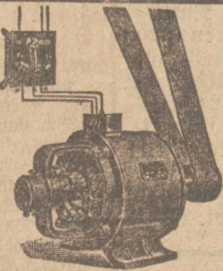
**Fr. Hege, Möbelfabrik**

gegründet 1817. 7778

Fabrik Bydgoszcz Ausstellungshaus  
Podgórna Nr. 26. Długa Nr. 24.

**Wohnungs-Einrichtungen**

nur eigener Fabrikation, in allbekannter vorzüglicher Arbeit.



**Elektro - Motoren**

repariert und wickelt neu auf Gleich- und Drehstrom 7376

**C. Wujec,**

Bydgoszcz, Marcinkowskiego 11 (früh. Fischerstr.)

**Schuhwaren!**

Nach beendeter Saison gebe in dieser Woche solange der Vorrat reicht, sämtliche Sommerartikel in Leder, Leinen, auch Luxuschuhen zu ganz besonders ermäßigten Preisen ab.

**Schuhgeschäft „Sport“**

Danzigerstr. 13. 7780

zwischen Prince of Wales und Kino Liberty.

**Getreidemäher**

Drig. Mc. Cormick und Dolberg

**Heurechen „Torpedo“**

ganz Automat: 28, 32 u. 36 Z.

sofort lieferbar.

**Józef Szymczak,**

Landwirtschaftliches Maschinenlager,

Bydgoszcz, Dworcowa Nr. 84.

Telefon 11—22. 9634

**Versteigerung.**

Am Mittwoch, d. 5. 7. 22

vormittags 10 Uhr werde ich Mauerstr. 1:

1. 1. Rinderstube,

Sofa, Vertikal, Schrank,

Teile, Stühle, Spiegel,

Schreibtische, Regulator,

Bettgestelle m. u. o. Matr., Drehtische,

Wohlfühlen, Nähmasch.,

Fahrräder, 1 National-

Registriertasse, Rinder-

sportwagen, Handwagen,

Zentrifugen, Butterma-

schinen, Drehschneidma-

schinen, Wäschepumpe,

Haus- und Küchengeräte,

Wäsche, Kleidungsstücke

und vieles andere mehr

meistbietend freiwillig ver-

steigern. Bezeichnung 1

Stunde vorher.

**Max Eichen,**

Auktionator und Taxator

Chocimska 11. Kontor:

Pod białkami (Mauerstr.)

Tel. 1030. 7875

**Ich verreise**

vom 11. 7. bis 30. 7. 1922.

Geheimer Dr. Brunt, Sanitätsrat.

10139

**Nachhilfsstunden**

in Latein f. Schüler der

6. Klasse gesucht. 10130

**M. Kronerstr. 17 II rechts.**

**Buchführungs-**

**Unterricht**

Maschinenzeichnen,

Stenographie, Buch-

führungslehre usw. 7828

G. Boreau, Buchrevisor,

Jagiellońska (Wilhelms-

**Administrator**

bezw. Oberinspektor

verh., 45 J. alt, ev., beider

Landesspr. möcht., f. 1.10.

evtl. fr. anderr. Stellg. Off.

Ang. u. D. 7821 a. d. G. d. Z.

**Platzverwalter**

24 Jahre alt, kath., mit

jämlichen Arbeiten im

Hofsch. vertraut, sucht

vom 1. 9. 22 dauernde

Stellung. Gefl. Zuschrift

erbeten unter W. 7807 an

die Geschäftsstelle d. Ztg.

**Geprüfter**

**Schlossermeister**

(Maschinenbau) bewa-

mit Bauten sowie Repa-

turen sämtlicher Masch.,

Install. und dgl. Beende-

te einen 3 monat. Auf-

trag für Elektrifizier. Ge-

prüfter Maschinenmeister

des deutschen und poln. Heers.

Unbefriedigter Fachkennt-

nisse nicht unterlegen, sucht

vom 1. 8. oder später ent-

sprechende

**Stellung.**

Offerten unter E. 10127

an die Gesch. d. Zeitung.

**8ung!!**

Zwei junge Leute m.

besserer Schulbildg. such-

passende Beschäftig. Off.

unter D. 10061 an die

Geschäftsst. dieser Zeitg.

**Kellner u. Konditor**

deutsch-polnisch, sucht

Stellung von sofort. F.

Gladkowski. 10121

Deutsch-evang. für Volks-

schulen geprüfte 7817

**Lehrerin**

sucht entspr. Stellung

in besserem Hause. An-

gebote an F. Rihmann,

— Trzemeszno. —

**Wirtschafts-**

**Grünlein,**

23 Jahre alt, sucht sofort

Stellung für Bromberg.

Gefällige Offerten unter

B. 10184 an die Ge-

schäftsstelle dieser Zeitg.

**Offene Stellen**

Ev., leb., d. poln. Sprache

mächtiger 7806

**Wirtschafts-**

**Beamter**

unter Oberleitung f. bald

gekauft. Angebote unter

Bezeichnung von Zeugnis-

abschriften u. Referenz. an

Wirtschaftsamt Kasl.,

powiat Repno.

Gesucht zum 1. Oktober d. J.

verheirateter evangelisch.

**Wirtschaftler**

mit guter Handschrift, fähig,

Krankentassen u. In-

validenarbeiten zu führen.

Gute Wohnung mit Obst-

garten, Gutsverwalter, Gehalts-

ansprüche erbeten. Erwünscht

Belehrung der poln. Sprache in Wort und

Schrift. Gutsverwalter, Gehalts-

ansprüche erbeten. Erwünscht

Belehrung der poln. Sprache in Wort und

Schrift. Gutsverwalter, Gehalts-

ansprüche erbeten. Erwünscht

Belehrung der poln. Sprache in Wort und

**Chef-Korrespondent,**

3. St. in selbständig leitender u. ungel. Stellung, firm in Führung und Erledigung jeglicher Amts-, Handels- und Privat-Korrespondenz in deutscher, polnischer und russischer Sprache, sucht passende leitende oder selbständige Vertrauensstellung als Protokoll-, Geschäftsleiter oder Privatsekretär. Auf Wunsch kann Kautionsstellung beibehalten. Offerten u. A. 10152 an die Geschäftsstelle d. Ztg.

Suche per sofort

einen routinierten

**Holzfachmann**

möglichst beid. Sprachen mächtig b. hoher Bezahlung.

**L. Randziora, Architekt und Holzgroßhandel**

ul. 20. Ithania Nr. 35. 10065

**Kontorbote**

gesucht.

Reflektiert wird auf einen gewissenhaften, gut empfohlenen Menschen der auch Zeugnisse über seine frühere Tätigkeit besitzt und gute Referenzen aufweisen kann.

**Lloyd Bydgoski**

Bromberger Schleppschiffahrt, Tow. Akt.

ul. Grodza (Burgstraße) 28. 7872

**Perfekte Stenotypistin**

(Nicht Anfängerin)

der deutschen und polnisch, Sprache in Wort

und Schrift mächtig, per sofort gesucht.

**Smoschewer & Co.,**

L. 3 o. p.

Dworcowa 31 b. 7846

Tüchtige

**Stenotypistin**

deutsch und polnisch, gewandt in Büroarbeiten und

Rechnen, mögl. aus der Holzbr. per 1. 8. cr. gesucht.

**Arthur Schaumburg & Co., Holzgroßhdlg.**

Danzig-Sancti, Hauptstraße Nr. 123. 7830

**Ordentl. Zeitungsträgerin**

wird bei hohem Gehalt gesucht.

Meldg. in der Geschäftsstelle der „Deutschen Rundschau“, Bahnhofstraße 6. 5827

Auf ein großes Rittergut bei Warschau wird ein

**Dienstmädchen**

(junge Deutsche oder solche Person, die im ehem. preuß. Teilgebiet erzogen wurde), unter günstigen

Bedingungen gesucht. Dasselbe muß gut nähen und

Glanzwäsche plätten können. Offerten mit Angabe

der Adresse unter „Palac“ (Rittergut) an Kellama

Polaka, Bydgoszcz, Gdańska 164. 7846

**200 Kinder**

können sich sofort melden

zum Lindenblüten pflücken

**Hohe Belohnung!**

Bitte Leiter, Scheere und Taschen

mitzubringen. Meldungen 7850

ulica Gdańska 67, part.,

Küchenabteilung.

**Jung. Kontorist**

v. groß. Fabrikgeschäft zum

mögl. sof. Eintritt gesucht.

Kenntnis d. poln. Sprache

erw., jedoch u. Bedingung.

Off. u. L. 9967 a. d. G. d. Z.

**Herrschafft Grocholin**

bei Kowna sucht zum

1. 10. d. J. einen evangel.

verheirateten 7881

**Gutsförster**

mit besten Empfehlungen

im Forstsch. und Jagd-

sch. Keine Antwort

innerhalb 10 Tagen gilt

als Abgabe. Ebenfalls

sind 5 Schafböcke zur

Zucht zu verkaufen.

Für meine Bau-u. Möbel-

scherei suche ich v. sofort

einen tücht. zuverlässigen

**Meister**

etc. als Leiter. 7820

**W. Aurella**

Dampfmühlwerk, Bau- und

Möbelschleifer

**Nowemiasz (Pomorz)**

Deutscher

**Hof- u. Speicher-**

**Bewalter**

zum 1. August oder 1. Sept.

gesucht in Bremen (Brem-

mona), p. Milano. 7707

**Maschinen-**

**Schlosser**

für die Beaufsichtigung und

Reparatur des Bremsen-

betriebs meiner Dampf-

zugeschaltete ge-

sucht. Wohnung im Ein-

zelhause, Obliegenheiten u.

Ackerland vorhanden.

A. Medzga, 7857

Dampfzugeschaltete ge-

sucht. Wohnung im Ein-

zelhause, Obliegenheiten u.

Ackerland vorhanden.

A. Medzga, 7857

Dampfzugeschaltete ge-

sucht. Wohnung im Ein-

zelhause, Obliegenheiten u.

Ackerland vorhanden.

A. Medzga, 7857

Dampfzugeschaltete ge-

sucht. Wohnung im Ein-

&lt;



Bromberg, Mittwoch den 5. Juli 1922.

## „Diese Regel ist ohne Ausnahme.“

Dieser schöne Satz steht in der Denkschrift der polnischen Regierung an den Völkerbund betreffend die Behandlung der deutschen Minderheit in Polen. Diese fähne Behauptung bezieht sich auf die Ausführungen über das deutsche Schulwesen, wo u. a. folgendes zu lesen ist:

„... in dem Falle, wo die Zahl der deutschen Kinder in einer Gemeinde unter 40 liegt, lassen die polnischen Schulbehörden sie in der deutschen Schule der Nachbargemeinde unterrichten oder sie schreiten sogar zu der Schaffung einer neuen deutschen Schule, die dazu bestimmt ist, die Kinder von zwei oder mehreren Gemeinden zu vereinigen.“ Wenn das wirklich der Fall wäre, könnte es nicht tausende von deutschen Kindern geben, die schon jahrelang ohne Unterricht sind, man würde dann auch nicht immer wieder feststellen müssen, daß die Existenz von deutschen Sammelkursen teils mit allerlei Spitzfindigkeit, teils mit Gewaltanwendung (siehe Gelsow) verhindert wird.

Neuerdings haben die deutschen Eltern von Rbeda, Sagarich, Rumja und Weißflus den Antrag auf Errichtung einer Sammelkurs in Rumja gestellt. Sie haben darauf folgende Antwort erhalten, die klar und deutlich zeigt, wie es mit der „Regel ohne Ausnahme“ bestellt ist.

30. März 1922.

S. 2. II. 3504/22.

An die Schulinspektion II.

Wejherowo.

Die Schulinspektion wolle den Eltern der evangelischen Kinder in Rumja mitteilen, daß das Kuratorium wegen der zu geringen Anzahl der Kinder eine Sammelkurs in Rumja nicht gründen kann.

Für den Kurator: gez. Strogulski, m. p.

Es ist nicht zu verstehen, warum die Kinderzahl zu klein ist, erreicht sie doch die Zahl 40, die nach dem Wortlaut der polnischen Denkschrift an den Völkerbund gar nicht einmal als erforderlich erachtet wird. Augenblicklich sind 38 Kinder vorhanden. Davon werden am 1. Juli 2 entlassen, so daß 36 Kinder bleiben. Neuaufgenommen werden 5, so daß die Zahl der vorhandenen Kinder 41 beträgt. Warum schickt nun das Kuratorium einen ablehnenden Bescheid? Offenbar nur, um zu beweisen, daß auch diese Regel von vielen Ausnahmen begleitet wird. Wenn man uns keine Schulen gönnt, soll man das offen erklären, aber nicht über dieser merkwürdigen „Toleranz“ rühmend werden. Wir sind als gerade deutsche Männer gerade Wege gewöhnt.

## Ein Schulskandal in Biesfeld im Kreise Berent.

Es wurde vor einiger Zeit berichtet, daß in Biesfeld Besetzungen des polnischen Lehrers Pawlowski und des polnischen Gemeindevorstehers dahin gingen, das Schulhaus der deutsch-evangelischen Schulgemeinde für polnische Zwecke zu gewinnen, obwohl 70 deutsch-evangelische Kinder vorhanden sind und den polnischen Kindern ein eigenes Schulgebäude am Orte zur Verfügung steht. An die Mitteilung dieser Tatsache wurde die Frage geknüpft, ob die vorgesetzte Behörde über diese Vorgänge Bescheid wisse und wenn sie es wisse, ob sie sie dulde. Es wurde zum Ausdruck gebracht, daß es sehr zu begrüßen wäre, wenn die Schulbehörde dafür sorgte, daß das deutsche Schulhaus seiner alten Bestimmung erhalten bliebe, schon darum, weil es sich zugleich um ein Gebäude handle, das von der deutschen Gemeinde zu religiösen Zwecken (Befehal) erbaut sei. Die deutsch-evangelische Schulgemeinde hat den Kreisinspektor in Schöned am Kreise des Gebäudes gebeten, nachdem der polnische Unterrichtkörper ohne Not in das deutsche Schulhaus gelegt worden war.

Aber die polnische Schulbehörde hat wie immer taube Ohren gegen berechnete Bitten der deutschen Elternschaft. Es ist ihr auch ganz gleich, wie sich die öffentliche Meinung zu solchen offensichtlichen Ungerechtigkeiten, wie sie sich in Biesfeld abspielen, stellt. Sie glaubt vielmehr, wenn sie solche Verschönerungen macht und in aller Welt verkündigt, daß überall da, wo 40 Kinder vorhanden sind, eine deutsche Schule aufrecht erhalten werde, daß „diese Regel ohne Ausnahme“ sei, genug getan zu haben. Daß es aber nötig ist, solchen schönen Worten und Taten nicht eine allzu große Luft lassen zu lassen, scheint dem Gedanken- und Gesichtsfeld der Schulbehörde zum Nachteil des polnischen Staats her entgegen zu sein. So hat auch in der Biesfelder Angelegenheit der Kreisinspektor in Schöned den Hausvater folgende Antwort von schlagender Beweisskraft für die Beantragung deutscher Schulen gegeben: „Dem Antrag kann nicht entsprochen werden, denn das evangelische Schulgebäude wird zum Unterricht für die polnischen Kinder benötigt, weil das katholische Schulhaus als Wohnhaus für den zuständigen Gendarmeriewachmeister gebraucht wird.“

Man kann wirklich nicht anders, als dieses Vorgehen mit dem Ausdruck „Skandal“ zu bezeichnen, wenn man in Betracht zieht, mit welchem Eifer polnischseits immer und überall behauptet wird, von einer Benachteiligung der Deutschen im Schulwesen könne nirgends die Rede sein.

Wenn man einer deutschen Gemeinde die ihr eigentümlich gehörende Schule samt Betsaal trotz 70 vorhandener Schulkinder entzieht, um für einen Gendarm eine Wohnung zu schaffen, so ist das doch so ziemlich der Höhepunkt schulbehördlicher Intoleranz. Ist es nicht genug, daß man die Gendarme wie in Gelsow dazu benutzt, deutsche Schulkinder in polnische Schulen zu zwingen? Muß man diesen mechanischen Ausführungsorganen der Polonisationsbestrebungen auch noch ausgerechnet auf Kosten der deutschen Schulkinder Wohnungen besorgen?

pd.

## Bommerellen.

4. Juli.

Graudenz (Grudziadz).

□ Marktpreise. Eine bedeutende Steigerung der Kartoffelpreise ist eingetreten. Während man früher bereits mit 1300 Mk. den Zentner kaufte, zahlte man heute wieder 2200 Mk. für den Zentner. Die Zufuhr ist zudem noch gering, daß um die geringen Vorräte ein Gedränge entstand. — Blaubeeren kosten 300 bis 400 Mk., Erdbeeren 500 bis 600 Mk. Weißkirschen bringen 300 Mk., andere Kirschen sind billiger. Butter kostet 750 bis 800 Mk., Eier 650 Mk. □ Gebührenerhöhung. In der letzten Sitzung der Körperschaften der evangelischen Kirchengemeinde wurde die Gebühr für Beerdigungen ganz wesentlich erhöht, der Entwertung des Geldes entsprechend. Ferner wurde beschlossen, für jeden der beiden Geistlichen auf Kosten der Kirchentasse 200 Zentner Kohlen zu beschaffen.

□ Die Postbriefkästen waren früher bekanntlich mit einer Einrichtung versehen, aus welcher zu erkennen war, wann die nächste Leerung stattfinden werde. Die Vorrichtung ist hier entfernt, die Leerungszeiten sind nicht mehr bezeichnet. Es ist ganz unbekannt, wann und wie oft die verschiedenen Briefkästen geleert werden. Der Verkehr leidet auch unter dieser Neueinrichtung ganz bedenklich.

□ Familienbad. Im Rudnicki See an der städtischen Försterei ist wieder das Familienbad eröffnet worden.

A. Todesfall. Aus Graudenz kommt die Nachricht, daß ein alter Graudenz, der Rektor a. D. Preuß verstorben ist. Neben vier Jahrzehnte im hiesigen Volksschuldienst tätig, hatte er die Entwicklung des hiesigen Volksschulwesens mitgemacht. Erst vor wenigen Jahren legte er sein Amt nieder und trat in den Ruhestand. Lange Jahre war er auch in der Armenverwaltung tätig und gehörte den kirchlichen Körperschaften an.

## Thorn (Toruń).

\* Berufsclubium. Der Seelsorger an der evangelischen St. Georgen-Gemeinde in Toruń-Motre (Thorn-Moder), Herr Farrer Feuer, konnte, wie er seiner Gemeinde nach der Sonntagspredigt bekanntgab, am 1. Juli auf eine 25jährige Tätigkeit als Geistlicher zurückblicken. \*\*

i. Aus dem Kreise Graudenz, 3. Juli. Der Torfverband hat begonnen. Auf dem Bahnhof Woskarfen lagern große Mengen Brennholz, die zur Bahnverladung angefahren sind. — Auf leichtem Boden fehlt es besonders für Hackfrüchte und Sommergetreide sehr an Regen. Die Viehweide wird auf recht vielen Stellen knapp. Der Mischtrug geht daher sehr zurück. — Die jungen Aale steigen jetzt in der Weichsel stromaufwärts. Von den Fischern werden sie besonders in Reusen zahlreich gefangen. Das Pfund wird mit 300 bis 400 Mark bezahlt. Bei der kommen auch viele ganz kleine Tiere in die Reusen und werden von den Fischern zu Gemütszwecken verkauft. Gewöhnlich werden die jungen Aale wie Neunaugen gebraten und in Essig gelegt, also mariniert. Durch das Wegfangen der ganz kleinen Tiere wird sowohl die Weichselfischerei als auch der Fischbestand der verschiedenen Seen, welche mit der Weichsel in Verbindung stehen, schwer geschädigt. — Die vor einer Reihe von Jahren von dem Baum- und Gehölzschulden Frensch in Woskarfen angelegten großen Baum- und Gehölzschulen sind eingegangen. Der leichte Boden eignete sich besonders in den trockenen Jahren nicht für diese Zwecke. Es gingen große Mengen von Baum- und Gehölzmaterial ein. Die Bestände sind ausverkauft. Die Grundstücke sind wieder in andere Hand gekommen und werden landwirtschaftlich benutzt.

\* Diebstahl (Toruń), 3. Juli. Ein schwerer Einbruchsdiebstahl ist in der Nacht zu Sonnabend in das Geschäft der Witwe Wojcicki in der Gohlerstraße verübt worden. Nachts um 2 Uhr wurde die Inhaberin, welche in dem hinter dem Laden befindlichen Wohnzimmer schlief, plötzlich durch einen lauten Knall aus dem Schlafe geschreckt. Nichts gutes ahnend, lief sie in den Hausflur und alarmierte die anderen Einwohner. Es stellte sich nun heraus, daß Spitzbuben mit einem ca. 10 Pfund schweren Stein, welchen sie in Tuchlappen gewickelt hatten, die Schaufensterscheibe zerschmetterten und die im

Fenster befindlichen Gegenstände, wie z. B. mehrere Paar Hosen und eine Menge Seife herausgestohlen hatten. Ehe die Bewohner sich vom ersten Schreck erholt hatten, waren die Diebe mit ihrer Beute unerkannt entkommen. Der Frau W. ist ein Schaden von ca. 150 000 Mark entstanden.

\* Zempelburg (Sepolno), 1. Juli. Am Peter und Paul-Festtag, am letzten Donnerstag, veranstaltete Rittersgutsbesitzer Heinrich Borowke ein Landbundesfest, das einen rein sportlichen Charakter trug. Als geladene Gäste war eine Riege des Männerturnvereins Bromberg und die Fußballmannschaft des Vereins „Sportbrüder“, Bromberg, erschienen. In dem Fußballwettkampf siegte „Sportbrüder“ gegen „Fußballmannschaft Landbund Sepolno“ mit 5 : 0. Weiterhin fanden interessante Pferderennen statt, aus denen als Sieger die Herren Schmidt-Hohenfeld, Pahl-Grünlinde und Beder-Bisniewke hervorgingen. Auch die anderen sportlichen Darbietungen zeigten gute Leistungen. Der Besuch des Festes war sehr gut, und glücklicherweise blieb auch das Wetter bis auf einen kurzen Regen schön.

## Aus Kongresspolen und Galizien.

\* Lodz, 30. Juni. Die 21jährige Schwester des Freizeitschriftstellers wollte auf einer Kochmaschine das Mittagessen zubereiten, ging aber mit dem Feuer sehr ungeschickt zu Werke. Der Apparat explodierte und schlug im Nu einer Säulenstütze. Auf dem Wege nach dem Hospital verstarb die Bedauernswerte.

## Aus dem Gerichtssaale.

\* Danzig, 1. Juli. Zum Tode verurteilt. Das Schwurgericht in Danzig verurteilte Freitag nachmittag den bisher und Eigentümer Karl Wessel aus Schnadenburg wegen Mordes an seiner Ehefrau zum Tode und bürgerlichen Verluste der bürgerlichen Ehrenrechte. Bei der Verhandlung legte der Angeklagte das Geständnis ab, daß er seine Frau erschossen habe. Seine Frau sei zänktisch und verschwenderisch gewesen, darüber sei es zu ihrem Unfrieden gekommen. Auf die Frage, ob er die Tat bereue, antwortete Wessel mit einem bestimmten Nein! Frau Wessel wurde von verschiedenen Zeugen als eine bescheidene, arbeitssame Frau geschildert, die die durch ihren Mann ererbten, manches Mal sogar fühlbaren Mißhandlungen stets zu bemänteln versuchte. Wessel dagegen scheint ein zänktischer, rechtshaberischer Mensch zu sein. Der Verurteilte nahm das Urteil mit der äußeren Gelassenheit entgegen, die während der ganzen Verhandlung an ihm zu beobachten war.

\* Der verweigerter Eid. Am letzten Mittwoch ereignete sich auf dem Platoner Amtsgericht ein eigenartiger Fall. Es standen Zivilprozesse zur Verhandlung. In einem Streite handelte es sich um 1400 Mark, um die jemand verklagt war. Zu diesem Termin war auch ein Zeuge von außerhalb geladen. Dieser gehörte einer Sekte an und lehnte es ab, einen Eid zu leisten. Auch das Zureden des Richters vermochte ihn nicht von seiner Weigerung abzubringen, obwohl er darauf aufmerksam gemacht wurde, daß nach den heutigen Bestimmungen die Anrufung Gottes beim Eid sich erübrige. Da indessen die Verpflichtung zur Eidesleistung ausgesprochen war, so hätte seine Verhaftung eintreten müssen. Obwohl er an dem Streitfall ganz unbeteiligt ist, machte er einen Vergleichsvorschlag, um den Eid nicht leisten zu brauchen. Er wollte 500 M. zahlen. Das war den Parteien zu wenig und so verstand er sich dazu, 1200 M. — also fast den ganzen Streitgegenstand — aus seiner Tasche zu zahlen, um den Eid nicht zu leisten. Auf dieser Grundlage wurde dann der Vergleich geschlossen und die Angelegenheit erledigt.

## Kleine Rundschau.

\* Zehn Jahre Gefängnis und zwei Millionen Franken Geldstrafe. Der frühere belgische Abgeordnete Dujsters, der wegen Unterschlagung sequestrierter deutschen Eigentums zu fünf Jahren Gefängnis verurteilt worden war, ist jetzt, einer Meldung aus Brüssel zufolge, in der Verurteilung zu zehn Jahren Gefängnis und zur Zahlung von zwei Millionen Franken Geldstrafe verurteilt worden.

\* Ein neuer Gannetrid. In der Postsparkasse in Budapest brachten unbekannte Täter eine unter einer Bank versteckte Knallpatrone zur Entladung und benutzten die durch die Detonation verursachte Bestürzung, um die Anwesenden zu berauben. Nach den bisherigen Ermittlungen erbeuteten die Täter 250 000 Kronen. Eine Person wurde durch Raketenfunken unerheblich verletzt.

\* Ein sonderbarer Fall. In Gumbrow starb dieser Tage der 65 Jahre alte Schlosser Friedrich Rombach. Der unverheiratete Sonderling hatte kümmerlich gelebt und sich nicht einmal eine Pfeife Tabak gekauft. Um so größer war das Erstaunen, als man bei Durchsicht seines Nachlasses, im Kasten eingewickelt und im Zimmer versteckt, 320 Zwanzigmarkstücke und 70 000 Mark Papiergeld vorfand. Der lachende Erbe ist in diesem Falle der Staat.

## Graudenz.

## T-Träger N.P. 18-20

zu kaufen gesucht.

7834

Landw. Großhandels-Gesellschaft m. b. H., Grudziadz, Staszyc 4.

Telefon 986-989.

## Verband deutscher Industrieller und Kaufleute in Polen. Versammlung

am Mittwoch, d. 5. d. M., abends 7 1/2 Uhr, im „Goldenen Löwen“.

Tagesordnung:  
1. Vortrag über Zweck und Ziele des Verbandes.  
2. Aufnahme neuer Mitglieder.  
3. Vortrag des Herrn Dr. Eberhardt, Bromberg, über das neue Gewerbesteuergejet.  
4. Berichtendes.  
Pünktliches Erscheinen dringend erwünscht.  
Gäste willkommen.

10178

2 eingefahrte, starke Bonhs (Fuchs und Falbe, beide mit Valtir), 3 u. 6jährig, als überzählig zu verkaufen. Gutverwahrt. Koerberode bei Plejewo, Kr. Graud.

Gesangbücher empfiehl M. Dittmann, G. m. b. H., Bromberg.

Die Pfarrstelle an der evangelischen Kirchengemeinde Woskarfen-Rudnik ist sofort zu besetzen. Sehr schönes Pfarrhaus in Platen, etwa 7 Kilometer von Graudenz, 1600 Seelen, 2 Kirchen, Gemeindegeld. Meldungen an Herrn Rittersgutsbesitzer Temme-Polnisch Wangerau (Wagrowo polsk., Powiat Grudziadz).

Der Gemeinde-Rathenrat. 7855 Großfrüchtige Johannisbeeren gibt einige Ztr. ab Dom. Dobieszewko Gotsch. Offerten mit Preisangabe erbeten. Größeren Posten Balken u. Kantholz in verschiedenen Längen hat abzugeben W. Jense, Bydgoszcz, ulica Sowińskiego (Arbeiterstr.) 17. 10034.

Empfehle zur sofortigen Lieferung

## Steinkohlenteer, Alebmasse, Dachpappen

in Wagenladungen und kleineren Mengen.

Fabrikate allererster Werke. Franz Guttman, Tczew-Pomorze.

7823

## 2 Gleichstrommotore

440 Volt und 30 P.S. mit Kupferwicklung werden zu kaufen gesucht

Wladyslaw Lewandowski, Rohpappen- und Papierfabrik, Tczew-Pomorze. 7721

7721

## Pferde-Auktion

von ca. 30 Pferden, überzählig — und jungen, darunter Engländer und Kleinpferde von den Rittersgütern Dobno und Witoslaw.

findet statt am 6. Juli, 3 Uhr nachmittags, in Witoslaw.

(Eisenbahnstation).

9980

## Deckungskauf!

1 Waggon ffr. par. bef. Bohlen 2850x225x58 m/m

zur baldigen Lieferung gesucht.

Arthur Schaumburg &amp; Co., Holzgroßhdlg. Danzig-Langfuhr, Hauptstraße Nr. 123.

## Arbeitspferde

volljäh., als Sinterpferde kauft von Loga, Biskorze, pow. Chełmno (Gulm).

7724

## Motorrad

N.S.U., 2 P.S., fahrbereit, tranheits halber billig zu verkaufen. Arno Busch, Wosentice, 7751

Post Lwarska-Góra.



**Auflage-Matratzen**  
mit und ohne Keilkissen  
**Chaiselongues**  
**Sofas**  
regulär und ausziehbar,  
für Möbel-Handlungen  
liefert prompt u. billigst  
Matratzen- und Polstermöbel-Fabrik  
**B. Pufal & Luśniak**  
Mittelstr. 44 (Sienkiewicza)  
Sorgfältige Ausführung!  
Erstklassige Bedienung!



**Wiener Stühle**  
dutzend- u. wagenweise ab Lager oder Fabrik zu massigen Preisen.  
Preislisten gratis u. franko.

**Motore**  
Getriebelasten, Auppelungen, Kardans,  
Feder, Nischen, Räder usw.  
Rändig auf Lager.  
„Autobus“, Jagiellońska 12.

**la Oberchl. Steinfohlen**  
von der fasslichen Adnigsgrube  
Oberchl. Hüttenlofs  
franko Grenzstation Danauin empfehlen  
„Plutus“  
Hurtownia węgla górnośląskiego  
Bydgoszcz, Chodkiewicza 42.  
Brief- u. Telegr.-Adr. „Plutus“. Tel. 395.

**Rahngestellung**  
für sämtliche Wassertransporte  
nach allen Wasserstationen  
nimmt entgegen

**Wasser-Transport-Bermittl.-Kontor**  
Bydgoszcz, ul. Hermana Frankiego 8.  
Telefon 1425.

**Pa. Oberschl. Steinkohlen**  
Hartenkoks  
liefert wagenweise sowie in jeder Menge  
ab Lager und frei Haus  
Adolf Kettlitz  
wlaśc. Eugen Hofmann  
Bydgoszcz, ul. Zamaj-  
skiego (Steinstr.) 2/3. — Telefon 954. 6478

**Täglich frisches**  
**Pferdefleisch**  
verkauft,  
Strzelecki i Sta., Długosza 12. 10193  
(früher Sophienstr.)

**Torf**  
g. Verf. franto Rahnladg.  
Krusznice od. waggon-  
weise Station Strzelno  
Zahor Wojtanowski  
Dom Ramiencie  
Post Strzelno, Ars. Bydg.

**Heirat**  
Alt. best. Fräulein, ev.  
wünscht Bekanntschaft  
mit Herrn, guten Ruf  
zwecks Heirat.  
Baderstr. 10, Bydg.  
G. 10128 a. d. Gesch. d. St.  
Tüchtig. Geschäftsmann,  
30. J., dtl., mit  
gut. Beruf, wünscht eine  
gut situierte, liebevolle  
Dame aus best. Familie  
zwecks Heirat kennen zu  
lernen. Offert. mit Bild  
unt. 2. 10153 an d. G. d. St.

**Nur durch „Polonia“**  
die Firma  
in Bydgoszcz, Dworcowa 52, Telefon 1813  
können Sie Ihr Grundstüd schnell und vorteilhaft verkaufen.  
Reflektanten Amerikaner stets vorhanden.  
Größtes Unternehmen am Plage. :: 2 Minuten vom Bahnhof.

**Möbel-Fabrik**  
erf. G. Kienz, m. Drechsel- u. Tape-  
zierwerkstatt, gr. Grundst. m. lehr. gr.  
Hof u. schönem Garten. — Maschinengr.  
mit 12 P. S.-Motor, 2 Hobelmasch., 1 gr.  
Band-, 1 Kreis-, 1 Bohrmasch., 1 Frä-  
Masch., 1 Drehbank, 1 Schleifapp., einer  
Zugschneidm., alles in erstl. Verfassung.  
Tischlerei für 12 Bänke. Wohnhaus m.  
frei werd. Wohn. von 6 Zimm., gr. Stall  
u. Schuppen. Großes Lager an  
Holz, Journaler. u. sonst. Material.  
Bermittler erwünscht. Zahlungsträchtige  
Käufer erh. nabh. Ang. auf Offert. unt.  
2. 7867 an die Geschäftsst. dieser Zeitg.

**Wasser-, Mahl- und Schneidemühle**  
in Deutschland ca. 500 m vom Bahnhof D.-Zugstrecke  
entf., große Holzgegend, ca. 30—60 P. S. Wasserkraft,  
2 Turbinen, 2 Walzenm., 1 Horizontalgatter,  
Kreissäge, Aufhang, ca. 50 Morgen Acker u. Wieje  
umtändelbar zu verkaufen.  
Zur Uebernahme sind 1 1/2 Millionen erforderlich.  
Zuschriften schnell entschlossener Käufer sind zu  
richten unter 2. 7761 an die Geschäftsstelle d. Stg.

**Schlachtpferde**  
und zahlen die höchsten Tagespreise.  
**Jan Strzelecki i Sta.,**  
Bydgoszcz, Długosza 12 (fr. Sophienstr.) 10192

**Komplette**  
**Wohnungs-Einrichtungen**  
und einzelne Möbel  
neu und gebraucht, kauft rändig  
Möbelgeschäft Sienkiewicza (Mittelstr.) 1a  
G. Czerwinski.

**5 Säulenbohrmasch.,**  
1 für Kraftbetrieb, 3-stufig,  
fast neu, sind billig  
10150 zu verkaufen.  
Schmidt, Gdańska 66.

**Automobil**  
Sechsführer, Marke „Brennabor“ 9/28.,  
Lederpolsterung, Lack dunkelblau, auf  
guter Bereifung, fertig zum Gebrauch, vert. sofort  
„Autobus“, Jagiellońska 12.

**Eisenbretter,**  
ca. 4 cbm 1/2—1 Zoll stark, in Längen von 1—3 m,  
knobentrocken, sowie  
**Hobelbänke,**  
Sournierböde, Schraubzwingen  
zu verkaufen. Oskar Kobielski, Gdańska 15. 10135

**Damen-Büsten**  
gut erhalten, zu kaufen gesucht. Offerten mit Preis-  
angabe erbiten  
7801  
**Saszkowski i Sta.,** Starb Rynek 29.

**Achtung! Landwirte u.**  
Wir suchen für gute zahl-  
ungsfähige Reflektanten:  
Güter jed. Größe, sowie  
Landwirtschaften, Sä-  
gewerte, Mühlen, Pa-  
brillen, Fabrik-Einrich-  
tungen, Eisen-Träger,  
schlagbare Wälder usw.  
Auf Wunsch kommen wir  
mit Käufer. Meldungen  
an Fa. „Holo“, Rawica.  
Telefon 149. 7866

**Al. Haus**  
Wollen Sie  
verkauften?  
Wend. Sie sich vertrauens-  
voll an E. Kusztowski,  
Dom Dabrowski, Polnisch-  
Amerikanisches Büro für  
Grundstüchandel, Herrn.  
Frankel, 1a. Tel. 885. 5754  
**Al. Geschäftsgrundst.**  
mit Laden im Zentrum  
der Stadt, Dworcowa od.  
Gdańska, zu kauf. gesucht.  
Offerten an E. Kusztowski,  
Gdańska 52. 10163

**Güter-Agentur**  
und Landwirt-  
schaftliches  
Anfiedlg.-Büro  
Zu verkaufen: 1 Gartentisch,  
1 Messingtasse, 1 Schäl-  
Tasse m. Bl. 1/2, halbig.  
Stiefel (Gr. 42), 1 Petrol-  
Lampe, Chownowa  
(Brunnenst.) 6, Remowa.  
10086  
Zu verkaufen: 1 Küchen-  
schrank, 1 Tisch, 2 Rahmen  
und 1 großer Spiegel mit  
Konsol. Papiergeschäft  
Cirocha, Dworcowa 18a.  
10023  
Zu verkaufen:  
**Ein Blüch-Garnitur**  
(Ruhb.) u. 1 achteig. Sofa-  
tisch. Motowa 2, II. 10138  
Suche z. kauf. geb. Möbel,  
Sofa, Matratze, Herren-  
Fahrrad, auch od. Bereifg.  
Off. u. 2. 10136 a. d. G. d. Stg.

**Güter**  
**Mühlen**  
**Säge-**  
**Werke**  
in allen Größen  
sowie auch  
andere Unter-  
nehmungen für  
sofort ent-  
schloss. Käufer  
darunter  
Amerikaner, ge-  
sucht. Bei Off.  
erbitte genaue  
Beschreibung  
und Preis.  
**Al. Wierozorel**  
Grundstücks-  
vermittlung  
Bydgoszcz  
Dworcowa 78.  
Tel. 826.

Suche in Bromberg  
oder Vorort ein  
**Geschäftshaus**  
sofort zu kaufen. Manu-  
fakturarbeiten bevorzugt.  
Offerten mit Preis unter  
Wielkopolska Agencja Re-  
klam ul. Długa 14 für XI.  
Kleinere und größere  
**Grundstücke** ver-  
kauft.  
Malecki, ul. Mańska 12.

**Grundstüd**  
mit Obstgarten  
suche zu kaufen.  
Offerten mit Preis mit.  
Wielkopolska Agencja Re-  
klam, Długa 14 f. XI.  
7884

**Große**  
**Kontorräume**  
m. kompl. Kontoreinricht.  
sowie große Lagerräume  
zu verkaufen. Langfristig.  
Kontroll zu günstigen Be-  
dingungen vorhanden.  
Off. u. 2. 10080 a. d. G. d. Stg.

**Laden**  
mit Räumlichkeiten  
für jedes Geschäft passend,  
sofort veräußlich. Zu er-  
fragen in d. Gesch. d. Stg. 9971

**Laden**  
mit Wohnung, Telefon-  
anschl. im Zentr. sof. z. verl.  
Off. u. 2. 10144 a. d. G. d. Stg.  
Zwei gute Milchziegen  
z. verkaufen. Sawedrowo,  
ul. Długa 53, Hof. 10140

**Wollshund,**  
7 Mon., zu verl. ul. As.  
Stornpi 37 Sawedrowo.

**Kanarienhahn**  
Nachtigallschläger,  
fleißiger Sänger, zu ver-  
kaufen.  
7811  
Mickiewicz 15.4.2. rechts.  
Moderner, herrlicher  
**Salon**  
mahagoni mit Einlege-  
Arbeit, hellgrünem  
Brotat gedeckt, Kanapee,  
2 Kautenils, 2 Sessel, Tisch,  
Bücherkasten u. Portieren  
um 530 000.— M.  
zu verkaufen.  
Zacisze 5, 1. Stod. rechts.  
7849

**Rückf. Geige**  
1 C-Alarinette,  
1 Flöte,  
1 Grammophon  
mit Platten 7862  
billig zu verkaufen.  
ul. Długa (Friedrichstr.) 59.  
Zu verk. eleg. Küchen-  
einrichtung. Sawedrowo,  
Schwedensbergstr. 19.12.1.  
10145

**Zu verkaufen:** 1 Gartentisch,  
1 Messingtasse, 1 Schäl-  
Tasse m. Bl. 1/2, halbig.  
Stiefel (Gr. 42), 1 Petrol-  
Lampe, Chownowa  
(Brunnenst.) 6, Remowa.  
10086  
Zu verkaufen: 1 Küchen-  
schrank, 1 Tisch, 2 Rahmen  
und 1 großer Spiegel mit  
Konsol. Papiergeschäft  
Cirocha, Dworcowa 18a.  
10023  
Zu verkaufen:  
**Ein Blüch-Garnitur**  
(Ruhb.) u. 1 achteig. Sofa-  
tisch. Motowa 2, II. 10138  
Suche z. kauf. geb. Möbel,  
Sofa, Matratze, Herren-  
Fahrrad, auch od. Bereifg.  
Off. u. 2. 10136 a. d. G. d. Stg.

**Zwei eiserne**  
**Kinder-Bettstellen**  
zu verkaufen. Baboński,  
Chodkiewicza 37, Hof. II.  
**Widelformen** u. gel.  
Preisformel u. 2. 10158  
an die Gesch. d. Stg.  
**Berich. alte Möbel u.**  
**Wirtschaftsgegenst.**  
umgushalber z. verkauf.  
Zu erfrag. beim Portier,  
Bernardynska 11. 10188

**1 Kleiderschrank,**  
1 Tisch, 2 Bettgestelle,  
1 Herren-Laiennhr  
zu verkauf. Dole. 10196  
Chelminsta (Jankestr.) 23.  
Bettst. m. Matz., Spiegel  
m. Spiegelbild zu vert.  
Chownowa (Brunnenst.) 6,  
Sof. part., II. 10187  
Gehr. schöne 4 Zimmerein-  
richtung z. vert. Wohn-  
kann mit Uebernehm. Off.  
u. 2. 10195 a. d. G. d. Stg.  
Gleg. 5 Zimmereinrichtg.  
a. Wunsch mit Wohng.,  
Mittelp. d. Stadt, v. Off.  
u. 2. 10194 a. d. G. d. Stg.

**Kontor-Einrichtung,**  
Diplom.-Tische, Sessel  
sucht „Beta“, 7870  
Gdańska 99. Tel. 306.

**Billig zu verkaufen:**  
Anzüge für mittlere Fig.  
u. Mauerhandwerkzeug.  
Artina Grotkera 2 Hof.  
10132  
Neuer, schwarzer  
**Frau-Anzug**  
bill. zu verk. Kocławica  
(Wörthstr.) 18, I. L. 10166  
Neuer schwarz. 7871  
**Sadett-Anzug**  
(Tuch) zu verkaufen.  
Thornerstr. 184, part., I.

1 Paar getrag. Halb-  
Schuhe (40), Grammo-  
phon billig zu verk. 10174  
Dole, Jankestr. 14, II. r.  
Daf. I. Terr. Rattenf. a. d. Stg.

**Schube (37), Tisch-**  
**portieren, u. Kleid.**  
Sw. Tröfen 6b, II. I. 10082  
Die Gold,  
höchsten Silber u.  
Preise uhren

zahlen wir aus  
für Edelmetallen  
Fa. „Chronos“,  
Zakad zegarmitrz.,  
Starb Rynek 21, 1. St.

**Schreibmaschine**  
„Stoener Reford“, Preis-  
bensausführ., in allerbest.  
Zust. sof. preisw. zu verk.  
Off. u. 2. 10202 a. d. G. d. Stg.

**Rechenmaschine**  
Fabrikat „Braunschweig“,  
tadellos arbeitend, sofort  
preiswert zu verk. Off.  
u. 2. 10203 a. d. G. d. Stg.

**Motorrad**  
4/5 P. S., Fabrikat „Ban-  
derer“, mit Doppelüber-  
deckung, Leerlauf, gefeder-  
tem Rahmen und guter  
Bereifung, sofort preis-  
wert zu verkaufen. Off.  
u. 2. 10200 a. d. G. d. Stg.

**Motorrad**  
10/12 P. S., Zweizylinder,  
Fabr. Japp-London, mit  
Leerlauf und 3 Ueberleg.,  
Kettenantr., fast neu, sof.  
preiswert zu verk. Off. u.  
2. 10201 a. d. G. d. Stg.

**Klappstiv., Sport-**  
**Liege u. gr. Kdrw.**  
mit Verbed zu verkauf.  
Womesta (Mittelp.) 32, 5.  
10148  
2 Kinderwagen mit  
Gummis zu verkauf. 10185  
Gdańska 114, Hof. I, I. r.

**1 gut. Kinderwagen**  
u. 1. r. 10180  
Womesta (Mittelp.) 32, 5.  
1 Kinderwagen zu verl.  
Chelminsta (Jankestr.) 23.  
10086  
**Gebr. Schulbücher**  
für Gymnas. u. Mittelsch.  
verl. Warmischlego 2, pl.  
Verf. v. 6—7 Uhr tgl. 10170  
**Büch. z. Selbstunterricht.**  
ital., frz., deutsch, Poln.,  
Klavier, Geolog., Ueb.-B.  
für Stenogr., Sommer-  
Feld, neu, prw. zu verk.  
Kordeckiego 34 b. IV.  
Bodengerümpel billig zu  
verk. Mittelstr. 48, I. II. 10185

**Auto-Scheinwerfer**  
Kellergitter, Kanali-  
sationsröhr. u. Hähne,  
Spülkasten u. Klosett-  
becken, Bleirohr usw.  
„Beta“  
Gdańska 99, Telefon 306.

**Eine Waggonladg.**  
**Baufchienen**  
ca. 130 mm hoch,  
preiswert lieferbar.  
Smolchewer & Co.,  
Z. 3 o. p.,  
Bydgoszcz,  
Dworcowa 31b.  
Tel. 431. 78480

**65 m, 6 mm starke, vergit.**  
**Drahtleine**  
u. 1 wach. Stahldraht zu  
verk. Ogrodowa 15. 10177

**10 bis 15 Meter**  
**eiserne**  
**Saugeröhre**  
Schmiede- od. Gußeisen,  
im lester. Falle m. Flan-  
schen, v. 13 cm l. B. in be-  
liebigen Längen geliefert.  
A. Medzga,  
Dampfsägewerke,  
Jordan-Weiskel.  
Telefon 5. 7855

**Drehstrommotor,**  
3 P. S., 220/380 Volt, 8/5  
Ump., 1450 Touren, mit  
Anlasser sof. preisw. zu verk.  
Off. u. 2. 10204 a. d. G. d. Stg.

**Ein Posten trockenes**  
**tiefl. Schnittmaterial**  
in Stärken von 1/2" bis  
2 1/2" zu verkaufen. 7797  
Fenzke, Thornerstr. 179.  
**Zu kaufen gesucht:**  
2 1 Träger A. P. 24 a  
6,80 m lang,  
1 1 Träger A. P. 20 a  
6,30 m lang.  
Weidner, Baugeschäft,  
Zinn. 7887

**Wohnungen**  
**3-5-Zimmerwohn.**  
in nur besserem Hause, mit Bad, elektrisch, Licht  
von jungem Kaufmann per sofort gesucht. Ver-  
mittlung erbeten. Eventl. gegen gute Vergütung  
Offerten unter 2. 7845 an d. Geschäftsst. d. Stg.

**Tausche**  
meine 3-Zimmerwohnung in der Nähe des Gas-  
werkes gegen eine 3 oder 4 Zimmerwohnung im  
Centrum der Stadt. Gefl. Offerten erbeten unter  
2. 10158 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

**Achtung! 1 6-Zimmer-**  
**wohnung** mit  
Möbeln im Zentrum der  
Stadt f. 1200 000 Mk. sofort  
abzug. Zu erf. ul. Sien-  
kiew. (Mittelstr.) 5, p. 10176

**4-5 Zimmertwohn.**  
oder größer zu mieten  
oder gegen gut geleg.  
3-Zimmerwohnung  
zu taufch. gesucht.  
Offerten unter 2. 9972  
an die Geschäftsstelle  
dieser Zeitung.

**3-4-Zim.-Wohn.**  
mit Küche, etwas Möbel  
ohne Betten. Offerten an  
Smetkiewicza, ul. Ticha 9.  
10062  
**3 Zimmer-Wohnung**  
für einen Angestellten  
gesucht, Übernahme gegen  
Vereinbarung. 7894  
G. Sabermann, Möbel-  
fabr. Unt. Lubelskiej 9/11.  
**2 Stuben u. Küche**  
mit Möbel abzug. Zu erf.  
Womesta (Mittelp.) 22—33  
Gdańska 114, Hof. I, I. r.

**Für Sommerwohn.**  
10—15 Min. weit v. Zehn-  
terlee, 1. Walde, 30 Min. v.  
d. Stat. Brzozowa (Sopienka).  
2-3 Zimm. m. etw. Möb.  
zu verm. Off. u. 2. 10154  
an die Gesch. d. Stg.

**Wohnung m. Möbel od.**  
Laden mit Einrichtung  
passend f. Kolonialgeschäft  
sofort gesucht  
10144  
Kurkiewicz (Zimmerm.).  
Jagiellońska 18.

**21 cbm**  
**Bretter**  
30, 25, 20 mm, 4—8 m lang  
preiswert abzugeben.  
B. Wandurski,  
Bodogosz, Długa 3. 10185  
**Große Badtische**  
auf Böden stehend,  
taufst Franz Ledmann,  
Bydgoszcz, Poznańska 28.  
Telefon 1670. 10189

**Konfektions-**  
**Ständer**  
2 1/2 bis 3 Meter lang,  
zu kaufen gesucht.  
„Bazar Polski“,  
ul. Długa 59. 7863

**Leere**  
**Kisten**  
in allen Größen zu ver-  
kaufen. 10.86  
Bydgoszcz Stadt Rawb.,  
Dworcowa 1a.

**Eier**  
kauft en gros  
Molkerei Danziger  
7472  
Tyllia, 9968  
ul. Gdańska 41.

**Kaufe Eier**  
**und Butter**  
zu d. höchst. Tagespreis.  
**Tyllia,** 9968  
ul. Gdańska 41.

**Wohnungen**  
**Ein gutgehendes**  
**Materialwarengesch.**  
mit Restaurant u. großem  
Obst- und Gemüsegarten  
sofort zu verpachten. Zu  
erfragen bei  
10102  
Otto, Szwedrowo,  
ul. Orla 5.

**1 od. 2-Zimmer-**  
**Wohnhaus**  
(von Auswandernden)  
in Gr. Bromberg  
zu pacht. od. kauf. gesucht.  
Offerten unter 2. 9973  
an die Gesch. d. Stg.

**Kolonialst.-Geschäft**  
sofort zu verpachten.  
Zu erfragen in der Ge-  
schäftsstelle d. Stg. 10029

**Wohnungen**  
**3-5-Zimmerwohn.**  
in nur besserem Hause, mit Bad, elektrisch, Licht  
von jungem Kaufmann per sofort gesucht. Ver-  
mittlung erbeten. Eventl. gegen gute Vergütung  
Offerten unter 2. 7845 an d. Geschäftsst. d. Stg.

**Tausche**  
meine 3-Zimmerwohnung in der Nähe des Gas-  
werkes gegen eine 3 oder 4 Zimmerwohnung im  
Centrum der Stadt. Gefl. Offerten erbeten unter  
2. 10158 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

**Achtung! 1 6-Zimmer-**  
**wohnung** mit  
Möbeln im Zentrum der  
Stadt f. 1200 000 Mk. sofort  
abzug. Zu erf. ul. Sien-  
kiew. (Mittelstr.) 5, p. 10176

**4-5 Zimmertwohn.**  
oder größer zu mieten  
oder gegen gut geleg.  
3-Zimmerwohnung  
zu taufch. gesucht.  
Offerten unter 2. 9972  
an die Geschäftsstelle  
dieser Zeitung.

**3-4-Zim.-Wohn.**  
mit Küche, etwas Möbel  
ohne Betten. Offerten an  
Smetkiewicza, ul. Ticha 9.  
10062  
**3 Zimmer-Wohnung**  
für einen Angestellten  
gesucht, Übernahme gegen  
Vereinbarung. 7894  
G. Sabermann, Möbel-  
fabr. Unt. Lubelskiej 9/11.  
**2 Stuben u. Küche**  
mit Möbel abzug. Zu erf.  
Womesta (Mittelp.) 22—33  
Gdańska 114, Hof. I, I. r.

**Für Sommerwohn.**  
10—15 Min. weit v. Zehn-  
terlee, 1. Walde, 30 Min. v.  
d. Stat. Brzozowa (Sopienka).  
2-3 Zimm. m. etw. Möb.  
zu verm. Off. u. 2. 10154  
an die Gesch. d. Stg.

**Wohnung m. Möbel od.**  
Laden mit Einrichtung  
passend f. Kolonialgeschäft  
sofort gesucht  
10144  
Kurkiewicz (Zimmerm.).  
Jagiellońska 18.